

The background of the page is decorated with several clusters of grey, semi-transparent keyboard keys. These keys are arranged in a way that they appear to be floating or scattered across the page. The keys include letters (S, K, R, I, P, T, W, E, B, .de, M, S, E, K, R, B, .de, P, T, W, E, R, I, P, T, T, P, I, de, R, B, K, E, S, W, S, K, R, I, P, T, W, E, B, .de, S, W, M, S, K, R, I, P, T, W, E, B, .de), as well as a period and apostrophe key (.de). The keys are oriented in various directions, creating a sense of movement and depth.

Zusammenfassung

Spanisch

nach dem Buch „Der Selbstlernkurs Spanisch“
von Hill/Truscott/Escribano
Max Hueber Verlag

7. November 2005

geschrieben von
Christoph Moder

<http://www.skriptweb.de>

Hinweise (z.B. auf Fehler) bitte per eMail an uns: mail@skriptweb.de – Vielen Dank.

1 Grammatik

1.1 Die Personalpronomen im Nominativ

<i>yo</i>	ich
<i>tú</i>	du
<i>él, ella</i>	er, sie
<i>usted</i>	Sie (Sing.)
<i>nosotros</i>	wir
<i>nosotras</i>	wir (nur weibl.)
<i>vosotros</i>	ihr
<i>vosotras</i>	ihr (nur weibl.)
<i>ellos, ellas</i>	sie (normal, nur weibl.)
<i>ustedes</i>	Sie (Pl.)

1.2 Der Artikel und der Plural

Bestimmter Artikel:

<i>el</i>	der
<i>la</i>	die
<i>los</i>	die (Pl., männl.)
<i>las</i>	die (Pl., weibl.)

Unbestimmter Artikel:

<i>un</i>	ein
<i>una</i>	eine
<i>unos</i>	(männl. Plural, hat im Dt. keine Entsprechung)
<i>unas</i>	(weibl. Plural, hat im Dt. keine Entsprechung)

Nomen endet mit Vokal: ⇒ Plural durch Anhängen von *-s*

Nomen endet mit Konsonant: ⇒ Plural durch Anhängen von *-es*

1.3 Das Verb *hablar* als Beispiel eines Verbs auf *-ar*

<i>hablo</i>	ich spreche
<i>hablas</i>	du sprichst
<i>habla</i>	er, sie spricht, Sie sprechen (Sing.)
<i>hablamos</i>	wir sprechen
<i>habláis</i>	ihr sprecht
<i>hablamos</i>	ihr sprecht (nur weibl.)
<i>hablan</i>	sie sprechen, Sie sprechen (Pl.)

1.4 Das Geschlecht

Endungen von Nomen:

- *-o*: männlich
- *-a, -dad, -tad, -ión*: weiblich
- *-e, -ista*: können beides sein (Bsp.: *el/la dentista*)

1.5 Das Adjektiv

- Das Adjektiv steht normalerweise hinter dem Nomen; es wird an das Nomen angeglichen (Endung = *-o* bzw. *-a*; Plural = zusätzlich *-s*).
- Nationalitätsbezeichnungen, die mit Konsonant enden (z.B. *alemán*): Anhängen von *-a* (weiblich), *-es* (Pl. männl.) oder *-as* (Pl. weibl.).
- Endung = *-e* oder Konsonant: Adjektiv ist sowohl männl. als auch weibl., Plural = Anhängen von *-s* bzw. *-es*
- Einige Adjektive (*bueno, malo, alguno, ninguno, primero* usw.) stehen vor dem Nomen; ist das Nomen männlich und im Singular, wird das Adjektiv außerdem verkürzt: *buen tiempo, el tercer día*.

1.6 Das Verb *ser*

<i>soy</i>	ich bin
<i>eres</i>	du bist
<i>es</i>	er/sie ist, Sie sind (Sing.)
<i>somos</i>	wir sind
<i>sois</i>	ihr seid
<i>son</i>	sie sind, Sie sind (Pl.)

1.7 Das Verb *estar*

<i>estoy</i>	ich bin
<i>estás</i>	du bist
<i>está</i>	er/sie ist, Sie sind (Sing.)
<i>estamos</i>	wir sind
<i>estáis</i>	ihr seid
<i>están</i>	sie sind, Sie sind (Pl.)

1.8 Unterschied *ser* – *estar*

Ser benutzt man für:

- Personen (*soy Juan*)
- Nationalität (*soy alemán*)
- Beruf (*soy médico*)
- Herkunft (*soy de Munich*)

Estar benutzt man für:

- Ort, an dem etw./jmd. ist (*estoy en casa* = ich bin zu Hause)
- vorübergehende Zustände, Stimmungen. Reaktionen (*estoy bien, gracias*)

Bei *casado* steht *estar*, dagegen kann bei *soltero* beides stehen.

1.9 Das Verb *tener*

<i>tengo</i>	ich habe
<i> tienes</i>	du hast
<i> tiene</i>	er/sie hat, Sie haben (Sing.)
<i> tenemos</i>	wir haben
<i> tenáis</i>	ihr habt
<i> tienen</i>	sie haben, Sie haben (Pl.)

Fester Ausdruck: *Tengo veintinueve años*. Ich bin 29.

1.10 Das Verb *vender* als Beispiel eines Verbs auf *-er*

<i>vendo</i>	ich verkaufe
<i> vendes</i>	du verkaufst
<i> vende</i>	er/sie verkauft, Sie verkaufen (Sing.)
<i> vendemos</i>	wir verkaufen
<i> vendéis</i>	ihr verkauft
<i> venden</i>	sie verkaufen, Sie verkaufen (Pl.)

1.11 Die Zahlen

0	<i>cero</i>	5	<i>cinco</i>
1	<i>uno/a</i>	6	<i>seis</i>
2	<i>dos</i>	7	<i>siete</i>
3	<i>tres</i>	8	<i>ocho</i>
4	<i>cuatro</i>	9	<i>nueve</i>
10	<i>diez</i>	15	<i>quince</i>
11	<i>once</i>	16	<i>dieciséis</i>
12	<i>doce</i>	17	<i>diecisiete</i>
13	<i>trece</i>	18	<i>dieciocho</i>
14	<i>catorce</i>	19	<i>diecinueve</i>
20	<i>veinte</i>	25	<i>veinticinco</i>
21	<i>veintiuno/a</i>	26	<i>veintiséis</i>
22	<i>veintidós</i>	27	<i>veintisiete</i>
23	<i>veintitrés</i>	28	<i>veintiocho</i>
24	<i>veinticuatro</i>	29	<i>veintinueve</i>
<i>treinta</i>	dreißig		
<i>cuarenta</i>	vierzig		
<i>cincuenta</i>	fünfzig		
<i>sesenta</i>	sechzig		
<i>setenta</i>	siebzig		
<i>ochenta</i>	achtzig		
<i>noventa</i>	neunzig		
<i>cien/ciento</i>	hundert		
<i>mil</i>	tausend		

Besonderheiten:

- Für Zahlen, die auf *-uno* enden, gibt es zwar eine weibliche Form, aber keinen Plural; vor männlichen Nomen wird *-uno* zu *-ún* verkürzt:

veintiún hombres
veintiuna mujeres
Cuántos hombres? Treinta y uno.

- Die Hunderter haben eine männliche und eine weibliche Form:
doscientos chicos, doscientas chicas.
mil bleibt dagegen unverändert.
- Steht »einhundert« allein, kann man *cien* oder *ciento* sagen.
- Folgt ein Nomen oder in Verbindung mit *mil*, muss man *cien* sagen:
cien casas
cien mil (100000)
- Folgen andere Zahlen, sagt man *ciento*:
ciento cincuenta gramos (150 g)
trescientos cuarenta gramos (340 g)
mil novecientos noventa y siete (1997)

1.12 Das Verb *vivir* als Beispiel eines Verbs auf *-ir*

vivo ich lebe
vives du lebst
vive er/sie lebt, Sie leben
vivimos wir leben
vivís ihr lebt
viven sie/Sie wohnen

Ebenso: *partir*

1.13 Das Verb *preferir*

prefiero ich bevorzuge
prefieres du bevorzugst
prefiere er/sie/Sie bevorzugt/-en
preferimos wir bevorzugen
preferís ihr bevorzugt
prefieren sie/Sie bevorzugen

Ebenso: *sentir*; ähnlich: *querer*

1.14 Verhältniswörter des Ortes

al lado de nahe
cerca de nahe/in der Nähe von
lejos de weit von ... entfernt
delante de vor
detrás hinter
debajo de unter
encima de über
en in, auf
enfrente de gegenüber

Das Verb dazu ist immer *estar*!

1.15 Die Präpositionen *de* und *a*

Wie im Französischen wird der Besitz oder die Zugehörigkeit mit *de* ausgedrückt:
el piso de Juan = Juans Wohnung.

- *de* + *el* ergibt *del*: *El coche del profesor está delante de colegio.*
- *a* + *el* ergibt *al*: *Voy al colegio.*

1.16 Die Verneinung

Steht das Verneinungswort (*nada*, *nadie*, *nunca*) vor dem Verb, so kommt dahinter der normale Satz.
 Ich esse nie tapas: *nunca come tapas*

Wenn allerdings das Verneinungswort hinter dem Verb steht, muss vor dem Verb zusätzlich *no* stehen (doppelte Verneinung):

Ich werde nichts nehmen: *Yo no voy a tomar nada.*

1.17 Die Personalpronomen im Dativ und Akkusativ

Akkusativ:

<i>me</i>	mich
<i>te</i>	dich
<i>la/lo/le</i>	sie/ihn/Sie
<i>nos</i>	uns
<i>os</i>	euch
<i>las/los/les</i>	sie/sie/Sie

lo/los wird v.a. in Südspanien und Lateinamerika gebraucht

Dativ:

<i>me</i>	mir
<i>te</i>	dir
<i>le</i>	ihm/ihr/Ihnen
<i>nos</i>	uns
<i>os</i>	euch
<i>le</i>	ihnen/Ihnen

Selbständige Personalpronomen:

Neben den »verbundenen« Personalpronomen (weil sie immer in Verbindung mit einem Verb stehen) gibt es auch selbständige Personalpronomen; sie sind außer in der 1. (*mí*) und 2. Person (*tí*) Singular gleich den Personalpronomen im Nominativ: z.B. *para mí*.

Beispiele:

Les hablo en francés. (Ich spreche mit ihnen auf französisch.)

Lo/La conozco. (Ich kenne ihn/sie.)

1.18 Possessivpronomen

<i>mi/mis</i>	mein/meine
<i>tu/tus</i>	dein/deine
<i>su/sus</i>	sein, ihr, Ihr/seine, ihre, Ihre
<i>nuestra/nuestras</i>	unser/unsere
<i>vuestra/vuestras</i>	euer/eure
<i>su/sus</i>	ihr/ihre

1.19 Verben, die in der 1. Person unregelmäßig sind

<i>dar</i>	<i>yo doy</i>	ich gebe
<i>hacer</i>	<i>yo hago</i>	ich mache, spiele usw.
<i>saber</i>	<i>yo sé</i>	ich weiß
<i>conocer</i>	<i>yo conozco</i>	ich kenne

1.20 Das Verb *poder* als Beispiel eines Verbs, das seinen Stamm ändert

<i>puedo</i>	ich kann
<i>puedes</i>	du kannst
<i>puede</i>	er, sie, Sie
<i>podemos</i>	wir können
<i>podéis</i>	ihr könnt
<i>pueden</i>	sie, Sie können

Ebenso: *volver* und *costar*

1.21 *Por* und *para*

Para benutzt man für:

- wenn man »um zu...« ausdrücken will
- um nach dem Weg zu fragen: »*Para ir...*«
- »nach« (als Antwort auf *wohin*): »*Voy para Cuba.*«
- in Sätzen wie »*es para mí*« (*es ist für mich*)

Por benutzt man für:

- Ausdrücke wie »durch«, »entlang«, »über«: *por la plaza* (über den Platz)
- Zeitangaben: *por dos días* (zwei Tage lang, für zwei Tage), *por la mañana* (morgens)
- wie man etwas tut: *llamar por teléfono* (telefonieren, wörtlich: »mit dem Telefon rufen«)
- in festen Redewendungen: *por favor*, *gracias por tu carta* (... für d. Brief), *por aquí* (hier in der Nähe)

1.22 Der Imperativ

Beim Imperativ muss man unterscheiden, ob man die Person siezt (*usted, ustedes*) oder duzt (*tú, vosotros/vosotras*).

Der Imperativ für *usted/ustedes* wird mit den Formen des *subjuntivo* (Konjunktiv) gebildet, d.h. man nimmt den Verbstamm, und bei Verben auf *-ar* wird das *a* zu *e* bzw. bei den Verben auf *-er* und *-ir* wird das *e* zu *a*.

Im Plural wird noch ein *n* angehängt:

<i>hablar</i>	<i>¡hable(n)!</i>
<i>comer</i>	<i>¡coma(n)!</i>
<i>oir</i>	<i>¡oiga(n)!</i>

Ein paar weitere Imperativformen:

<i>Usted</i>	<i>tú</i>	deutsche Bedeutung
<i>vaya</i>	<i>ve</i>	Gehen Sie!/Geh!
<i>cruce</i>	<i>cruza</i>	Überqueren Sie!/Überquere!
<i>doble</i>	<i>dobla</i>	Biegen Sie um die Ecke!/Biege ... !
<i>coja</i>	<i>coge</i>	Nehmen Sie!/Nimm!
<i>tome</i>	<i>toma</i>	Nehmen Sie!/Nimm!
<i>baje</i>	<i>baja</i>	Gehen Sie hinunter!/Geh hinunter!
<i>suba</i>	<i>sube</i>	Gehen Sie hinauf!/Geh hinauf!

1.23 Das Datum

Wochentage und Monatsnamen werden klein geschrieben. Außer für den Monatsersten (da kann man beides sagen) verwendet man Kardinalzahlen statt (wie im Deutschen) Ordinalzahlen:

el (día) dos de mayo

el primero de abril = el uno de abril

In einem Brief gibt man das Datum folgendermaßen an: *Caracas, 24 de marzo de 1995*

Wenn man den Wochentag davor stellt, braucht man den Artikel nicht zu wiederholen: *el domingo, veintinueve de julio*

1.24 Das Partizip Perfekt

Im Allgemeinen bildet man das Partizip Perfekt, indem man ...

- bei Verben auf *-ar* die Endung durch *-ado* ersetzt
- bei Verben auf *-er* und *-ir* die Endung durch *-ido* ersetzt

Es gibt einige Verben mit unregelmäßigem Partizip:

<i>abrir</i>	<i>abierto</i>
<i>escribir</i>	<i>escrito</i>
<i>decir</i>	<i>dicho</i>
<i>hacer</i>	<i>hecho</i>
<i>poner</i>	<i>puesto</i>
<i>volver</i>	<i>vuelto</i>
<i>romper</i>	<i>roto</i>
<i>ver</i>	<i>visto</i>

1.25 Das Verb *haber*

<i>he</i>	ich habe
<i>has</i>	du hast
<i>ha</i>	er, sie hat, Sie haben (Sing.)
<i>hemos</i>	wir haben
<i>habéis</i>	ihr habt
<i>han</i>	sie, Sie (Pl.) haben

1.26 Das *pretérito perfecto*

Um das *pretérito perfecto* zu bilden, verwendet man die Form von *haber* als Hilfsverb und dazu das Partizip Perfekt:

z.B. *he tomado* (ich habe genommen)

Man verwendet das *pretérito perfecto*, wenn eine Handlung in der Vergangenheit begonnen hat, aber noch Auswirkung auf die Gegenwart hat (also ganz ähnlich wie beim englischen *present perfect*).

Schlüsselwörter sind z.B.: *hoy, esta mañana, esta tarde, esta noche*.

Beispiel: *Esta mañana he ido a casa de mis padres*. Heute morgen bin ich zu meinen Eltern gegangen.

1.27 Steigerung und Vergleich

Der Komparativ wird mit *más ... que* gebildet:

Juan es más alto que Isabel. Juan ist größer als Isabel.

Beim Superlativ wird der bestimmte Artikel hinzugefügt:

Isabel es la niña más alta de la familia. Isabel ist das größte Mädchen der Familie.

Isabel es la más alta. Isabel ist die Größte.

Der Vergleich erfolgt mit *(no) tan ... como*:

Guillermo es tan grande como Daniel. Wilhelm ist so groß wie Daniel.

Unregelmäßige Steigerungen:

<i>bueno</i>	<i>mejor</i>	(gut)
<i>malo</i>	<i>peor</i>	(schlecht)
<i>grande</i>	<i>mayor</i>	(groß)
<i>pequeño</i>	<i>menor</i>	(klein)
<i>mucho</i>	<i>más</i>	(viel (Adverb))
<i>poco</i>	<i>menos</i>	(wenig (Adverb))

Außerdem kann man im Spanischen Adjektive durch anhängen der Endung *-ísimo* verstärken:

El plato está caro. La maleta está cara. Der Teller ist teuer. Der Koffer ist teuer.

El plato está carísimo. La maleta está carísima. Der Teller ist sehr teuer. Der Koffer ist sehr teuer.

1.28 *Este, eso* und *aquel*

<i>este</i>	bedeutet	»dieser«
<i>ese</i>	bedeutet	»dieser da«
<i>aquel</i>	bedeutet	»jener«

Natürlich werden diese Wörter an Genus und Numerus angepasst:

este, esta, estos, estas

ese, esa, esos, eses

aquel, aquella, aquellos, aquellas

Unterschied zwischen *este, ese* und *aquel*:

Das mit *este* bezeichnete Objekt ist näher am Sprechenden, das mit *ese* bezeichnete Objekt ist weiter weg oder näher am Angesprochenen. Das mit *aquel* bezeichnete Objekt ist in der Nähe von keinem der beiden.

Beispiele:

<i>este pan</i>	dieses Brot
<i>estos huevos</i>	diese Eier
<i>esa maleta</i>	dieser Koffer da
<i>aquellas manzanas</i>	jene Äpfel

Wenn man *este* alleinstehend benutzt, erhält das Wort einen Akzent:

Quiero esta postal y ésta también. Ich möchte diese Postkarte, und auch diese.

Wenn man allgemein über etwas spricht, verwendet man die Sonderformen *esto*, *eso* und *aquello*:

Esto/Eso/Aquello no me gusta. Dies/Das/Jenes gefällt mir nicht.

1.29 Adverbien

Generell: Man bildet das Adverb, indem man die Endung *-mente* an die weibliche Form des Adjektivs anhängt

Es gibt aber auch ein paar Sonderformen:

<i>mal</i>	schlecht
<i>bien</i>	gut
<i>despacio</i>	langsam
<i>demasiado</i>	zu viel
<i>bastante</i>	ziemlich

1.30 Das Verb *decir*

<i>digo</i>	ich sage
<i>dices</i>	du sagst
<i>dice</i>	er/sie/es sagt, Sie sagen (Sing.)
<i>decimos</i>	wir sagen
<i>decís</i>	ihr sagt
<i>dicen</i>	sie/Sie sagen (Pl.)

1.31 Fragen

Es gibt mehrere Möglichkeiten, eine Frage zu stellen:

- Intonation: Man hebt die Stimme zum Satzende, die Wortstellung ist gleich wie beim Aussagesatz.
- Änderung der Wortstellung: Subjekt und Prädikat werden vertauscht.
- Fragewort: Man beginnt die Frage mit einem Fragewort.
- Satzanhang: Man hängt an den Aussagesatz ein *¿no?* oder *¿verdad?* an

Es gibt folgende Fragewörter (sie haben alle einen Akzent!):

<i>qué</i>	was
<i>por qué</i>	warum
<i>cómo</i>	wie
<i>cuándo</i>	wann
<i>dónde</i>	wo
<i>de dónde</i>	woher
<i>cuál</i>	welche/n/r/s
<i>cuánto</i>	wie viel
<i>cuántos</i>	wie viele
<i>quién</i>	wer
<i>de quién</i>	wem

Beispiele:

¿Cuándo llegas? (Wann kommst du an?)

¿Quién lo compra? (Wer kauft es?)

¿De quién es? (Wem gehört es?)

1.32 Redewendungen bei Verständigungsproblemen

<i>¿Cómo?</i>	Wie bitte?
<i>¿Cómo dice? ¿Qué significa ...?</i>	Was bedeutet ...?
<i>¿Cómo se dice ... en español?</i>	Wie sagt man ... auf spanisch?
<i>despacio</i>	langsam
<i>Lo siento.</i>	Tut mir leid.
<i>No comprendo.</i>	Ich verstehe nicht (inhaltlich).
<i>No entiendo.</i>	Ich verstehe nicht (akustisch).
<i>¡Perdone! / ¡Oiga! / Por favor!</i>	Entschuldigung/Hören Sie (um Aufmerksamkeit bitten)
<i>Perdóneme.</i>	Entschuldigen Sie. (um Verzeihung bitten)

1.33 Das Verb *ir*

<i>voy</i>	ich gehe
<i>vas</i>	du gehst
<i>va</i>	er/sie/es geht, Sie gehen (Sing.)
<i>vamos</i>	wir gehen
<i>vais</i>	ihr geht
<i>van</i>	sie gehen, Sie gehen (Pl.)

1.34 Redewendungen, um seine Meinung zu äußern

<i>me gusta</i>	ich mag
<i>me gustaría</i>	ich würde gerne, es würde mir gefallen
<i>me parece</i>	es scheint mir
<i>creo que</i>	ich glaube (dass)
<i>Me parece que sí/no.</i>	Ich meine, ja/nein.
<i>Me parece que son las dos.</i>	Ich denke, es ist zwei Uhr.
<i>Me parece que está en España.</i>	Ich glaube, er ist in Spanien.
<i>Me parece bien.</i>	Ich finde es in Ordnung.
<i>No me gustan los hueves.</i>	Ich mag keine Eier.

Für andere Personen nimmt man entsprechend *te gusta, le gusta, nos gusta* usw.

Um die Person hervorzuheben, oder um mehrere Personen zu unterscheiden, kann man folgende Konstruktion verwenden:

A mí me gusta el vino blanco, pero a ti te gusta el tinto, ¿verdad? (Hervorhebung)

A él le gusta el café solo, pero a Luisa le gusta con leche.

1.35 Das Wetter

Meist benutzt man das Verb *hacer*, um einen Wetterzustand zu beschreiben:

<i>hace calor</i>	es ist heiß
<i>hace mal/buen tiempo</i>	es ist schlechtes/gutes Wetter
<i>hace sol</i>	es ist sonnig
<i>hace fresco</i>	es ist kühl
<i>hace frío</i>	es ist kalt
<i>hace viento</i>	es ist windig
<i>hay niebla</i>	es ist neblig
<i>hay helada</i>	es gibt Frost
<i>hay nieve</i>	es liegt Schnee
<i>hay tormenta</i>	es ist stürmisch
<i>hay hielo</i>	es ist eisig

Manchmal benutzt man aber auch *ser* oder *estar*:
es seco/lluvioso es ist trocken/regnerisch
está cubierto/despejado es ist bedeckt/klar

Um auszudrücken, wie das Wetter gewöhnlich ist, benutzt man das Präsens:
Llueve mucho en invierno y también nieva. Im Winter regnet es viel und es schneit auch.

Um auszudrücken, was gerade im Moment geschieht, benutzt man die Verlaufsform:
está nevando/lloviendo es schneit/regnet gerade

1.36 Das Verb *venir*

<i>vengo</i>	ich komme
<i>vienes</i>	du kommst
<i>viene</i>	er/sie kommt, Sie kommen (Sing.)
<i>venimos</i>	wir kommen
<i>venís</i>	ihr kommt
<i>vienen</i>	sie kommen, Sie kommen (Pl.)

1.37 Reflexive Verben

Bei reflexiven Verben ist an die Grundform *-se* angehängt, z.B. *lavar* (waschen) → *lavarse* (sich waschen). Nicht jedes spanische reflexive Verb ist auch im Deutschen reflexiv (und umgekehrt), z.B. *levantarse* (aufstehen).

Die Pronomen *me*, *te*, *se*, *nos* und *os* stehen gewöhnlich vor dem Verb. Im Infinitiv und Imperativ werden sie allerdings an das Verb angehängt.

Beispiele:

<i>¿A qué hora vas a levantarte?</i>	Um wieviel Uhr wirst du aufstehen?
<i>¡Levántese ahora!/¡Levántate ahora!</i>	Stehen Sie jetzt auf!/Steh jetzt auf!

Weitere reflexive Verben:

<i>acostarse</i>	<i>me acuesto</i>	zu Bett gehen
<i>irse</i>	<i>me voy</i>	weggehen
<i>quedarse</i>	<i>me quedo</i>	bleiben
<i>arreglarse</i>	<i>me arreglo</i>	sich fertig machen
<i>llamarse</i>	<i>me llamo</i>	heißen

1.38 Das Verb *volver*

<i>vuelvo</i>	ich kehre zurück
<i>vuelves</i>	du kehrst zurück
<i>vuelve</i>	er/sie kehrt zurück, Sie kehren zurück (Sing.)
<i>volvemos</i>	wir kehren zurück
<i>volvéis</i>	ihr kehrt zurück
<i>vuelven</i>	sie/Sie kehren zurück (Pl.)

Genauso: *soler* und *jugar* (ändern den Wortstamm ebenfalls zu *ue*).

In Verbindung mit einem anderen Verb, das als Infinitiv mit *a* angehängt wird, bedeutet *volver* die Wiederholung einer Handlung:

Siempre vuelve a hacer los mismos errores. Er macht immer wieder die gleichen Fehler.

Ähnlich ist *soler*: zusammen mit einem Infinitiv (der direkt angeschlossen wird, ohne Präposition) bedeutet es, dass man etwas gewöhnlich tut:

Suelo jugar al fútbol los sábados por la tarde. (Samstag nachmittags spiele ich immer Fußball.)

1.39 Das Futur

Im Spanischen gibt es drei Möglichkeiten, etwas in der Zukunft auszudrücken:

- Präsens: Man verwendet das Präsens, genauso wie im Deutschen.
Man verwendet das Präsens aber auch in Situationen, in denen man im Deutschen »sollen« verwendet:
¿Apago la luz? Soll ich das Licht ausschalten?
- mit *ir*: Konstruktion *ir + a + Infinitiv*
z.B.: *Va a visitar Finlandia el año que viene.* Er wird nächstes Jahr Finnland besuchen.
- Futur

Das Futur wird gebildet, indem man an den Infinitiv die Endungen *-é, -ás, -á, -emos, -éis, -án* hängt.

Ausnahmen (bei diesen Verben ändert sich der Verbstamm im Futur in allen Personen):

<i>pondré</i>	(<i>poner</i> , ich werde legen)
<i>tendré</i>	(<i>tener</i> , ich werde halten)
<i>vendré</i>	(<i>venir</i> , ich werde kommen)
<i>saldré</i>	(<i>salir</i> , ich werde ausgehen)
<i>podré</i>	(<i>poder</i> , ich werde können)
<i>haré</i>	(<i>hacer</i> , ich werde machen)

1.40 Das *indefinido*

Neben dem *pretérito perfecto* ist das *indefinido* eine weitere Vergangenheit im Spanischen. Es wird gebildet, indem man an den Verbstamm die Endungen *-é, -aste, -ó, -amos, -asteis, -aron* (bei Verben auf *-ar*) bzw. *-í, -iste, -ió, -imos, -isteis, -ieron* (bei Verben auf *-er* und *-ir*) hängt.

Ausnahmen: Folgende Verben sind unregelmäßig bei der Bildung des *indefinido*

<i>ser</i> bzw. <i>ir</i>	<i> fui, fuiste, fue, fuimos, fuisteis, fueron</i>
<i>estar</i>	<i> estuve, estuviste, estuvo, estuvimos, estuvisteis, estuvieron</i>

Weitere unregelmäßige Formen:

<i>pude</i>	<i>poder</i>	ich konnte
<i>puse</i>	<i>poner</i>	ich stellte
<i>tuve</i>	<i>tener</i>	ich hatte/bekam
<i>quise</i>	<i>querer</i>	ich wollte
<i>dije, dijeron</i>	<i>decir</i>	ich sagte, sie sagten
<i>hice, hizo</i>	<i>hacer</i>	ich machte, er/sie/es machte

Benutzung: Das *indefinido* wird im Unterschied zum *pretérito perfecto* für Handlungen verwendet, die in der Vergangenheit abgeschlossen sind (vgl. im Englischen *simple past* und *present perfect*).

1.41 »Vor« und »seit«

Wenn ein Zeitpunkt angegeben wird, dann bedeutet »vor« *antes de*, und »seit« *desde*:

Nos vemos antes de siete. (Wir sehen uns vor sieben.)

desde Navidad (seit Weihnachten)

Wenn eine Zeitspanne angegeben wird, dann bedeutet »vor« *hace*, und »seit« *desde hace* oder *hace ... que*:

hace tres meses (vor drei Monaten)

Vivo en Madrid desde hace dos meses./Hace dos meses que vivo en Madrid. (Ich wohne seit zwei Monaten in Madrid.)

1.42 Die Aussprache

Betonung: Wörter, die auf einen Vokal oder auf -n oder -s enden, werden auf der vorletzten Silbe betont, alle anderen auf der letzten Silbe. Hat das Wort einen Akzent, dann wird die Silbe mit dem Akzent betont (d.h. hier ist der Akzent nötig, damit das Wort richtig betont wird). Es gibt aber auch Wörter, bei denen der Akzent so gesetzt ist, dass er an der Betonung nichts ändert; er dient dann zur Unterscheidung gleichlautender Wörter unterschiedlicher Bedeutung (z.B. *tú* – *tu*).

- *b*: etwas weicher wie das deutsche »b«; fast identisch mit dem spanischen »v«.
- *c*: vor dunkeln Vokalen wie ein deutsches »k«, vor hellen Vokalen gelispelt wie ein englisches »th« (in Nord- und Mittelspanien) oder wie ein stimmloses »s« (Andalusien und Lateinamerika)
- *d*: ähnlich wie im Deutschen, aber etwas weicher
- *g*: vor hellen Vokalen (e, i) wie »ch« in »lachen«
vor dunklen Vokalen und Konsonanten wie das deutsche »g«
Damit bei hellen Vokalen das »g« wie ein deutsches »g« klingt, wird vor den Vokal ein »u« gesetzt, das aber nicht ausgesprochen wird (Beispiel: *guerra*). Soll dieses »u« aber ausgesprochen werden, so werden zwei Punkte darauf gesetzt (Beispiel *ungüento*). Ein »u« zwischen »g« und »a« wird immer ausgesprochen (Beispiel *agua*).
- *j*: wie »ch« in »lachen«
- *ll*: entweder wie das deutsche »j« oder eine Kombination »lj«
- *ñ*: wie der »nj«-Laut in »Champagner«
- *p*: weicher als im Deutschen, nicht so explosiv-gehaucht (d.h. bei der Aussprache kann man keine Luft spüren, die aus dem Mund kommt); eher wie im Französischen, oder wie ein etwas härteres »b«
- *r*: rollendes »r«, bei einem Doppel-rr« oder am Wortanfang rollt es deutlich stärker
- *s*: stimmlos und praktisch immer schärfer als das deutsche »s«, vor »b«, »d« und »g« etwas weicher; in einigen Gegenden, v.a. in Andalusien und auf den Kanarischen Inseln, wird es am Wortende verschluckt
- *t*: weicher als im Deutschen (vgl. spanisches »p«), ein härteres »d«
- *v*: praktisch wie das spanische »b«, weicher als ein deutsches »b«
- *y*: wie das deutsche »j«
- *z*: in Nord- und Mittelspanien gelispelt (wie engl. »th«), in Südspanien, auf den Kanarischen Inseln und Lateinamerika wie das spanische »s« (hart, stimmlos)
- *Vokale*: kurz und offen

2 Vokabeln

hola	Hallo
¿Qué tal?	wie geht's?
¿Qué hay?	was gibt's neues?
buenas días	guten Morgen/Tag
buenas tardes	guten Tag (nach d. Mittagessen)
buenas noches	guten Abend/Nacht
soy	(ich) bin
soy Christoph	ich bin Christoph

éste es ..	das ist ... (Name)
encantado, -a	angenehm (-a sagen Frauen)
muy	sehr
bien	gut
¿Eres de Santiago?	bist du aus Santiago
soy de ..	ich bin aus ...
soy gallego, -a	ich bin Gallizier, -in
sí	ja
y	und
tú	du
¿Dónde?	wo?
¿De dónde?	woher?
usted (Ud. oder Vd. abgekürzt)	Sie (Anrede)
la provincia	die Provinz
¿Y tú, de dónde eres?	Und du, woher kommst du?
¿Y usted, de dónde es?	Und Sie, woher kommen Sie?
alemán/alemana	Deutscher
suizo/suiza	Schweizer
austríaco/austríaca	Österreicher
inglés/inglesa	Engländer
italiano/italiana	Italiener
francés/francesa	Franzose
portugués/portuguesa	Portugiese
mexicano/mexicana	Mexikaner
español/española	Spanier
norteamericano/norteamericana	US-Amerikaner
canadiense	Kanadier
estadounidense	US-Amerikaner
sudamericano	Süd- bzw. Mittelamerikaner
el nombre	der Name
por favor	bitte (Könnten Sie mir bitte...)
la señora	die Frau
la señorita	das Fräulein
el señor	der Herr
la nacionalidad	die Nationalität
española	spanisch
muchas gracias	vielen Dank
la/el estudiante	die Studentin, der Student
trabajar	arbeiten
trabajas	du arbeitest
abogado, -a	Anwalt
profesor, -a	Lehrer
aquí	hier
en	in
un poco	ein wenig
un poquito	ganz wenig
el gallego	Galizisch (Sprache)
la lengua, el idioma	die Sprache (2)
normalmente	normalerweise
Hablo en castellano.	Ich spreche spanisch.
Gallego y castellano son mis dos lenguas.	Galizisch und Spanisch sind meine zwei Sprachen.
yo, tú, él, ella, usted	ich, du, er, sie, Sie (Sing.)

nosotros, nosotras	wir (m, f)
vosotros, vosotras	ihr (m, f)
ellos, ellas, ustedes	sie (m, f), Sie (Pl.)
soy, eres, es, somos, sois, son	ich bin, du bist, er/sie ist/Sie sind, wir sind, ihr seid, sie sind, Sie sind
ser	sein
hablar	sprechen
se + 3. Person Sing.	man + Verb
se habla alemán	man spricht deutsch
el/la dentista	der Zahnarzt, die Zahnärztin
la ciudad	die Stadt
la profesión	der Beruf
la libertad	die Freiheit
el mundo	die Welt
la canción	das Lied
el diccionario	das Wörterbuch
el pueblo	das Volk, das Dorf
el libro	das Buch
la pregunta	die Frage
contestar	antworten
estudiar	lernen
¿Hablas otros idiomas?	Sprichst du andere Sprachen?
camarero, -a	Kellner, -in
azafata	Stewardess
el/la soltero, -a	der/die Unverheiratete
el/la novio, -a	der/die feste Freund(in)
casado, -a	verheiratet
los hijos	die Kinder
el hijo	der Sohn
la hija	die Tochter
¿Cuánto?	Wie viel?
¿Cuántos?	Wie viele?
estar	sein
alumno, -a	der/die Schüler(in)
la clase	die Klasse
en ésta clase	in dieser Klasse
o	oder
el año	das Jahr
los hermanos	die Geschwister
la hermana	die Schwester
el hermano	der Bruder
¿Cómo te llamas?	Wie heißt du?
¿... , verdad?	... , nicht wahr?
¿Cuántos años tienes?	Wie alt bist du?
mayor	älter
me, te, se	mich, dich, sich (reflexiv)
la selva	der Wald, Urwald
la isla	die Insel
la milla	die Meile
la costa	die Küste
ecuatoriano, -a	ecuadorianisch
¿Dónde ésta?	Wo liegt?
el norte	der Norden
el sur	der Süden

el este	der Osten
el oeste	der Westen
hacia el norte = en el norte	im Norden (2)
desde ... hasta	von ... bis
Alemania	Deutschland
Austria	Österreich
Suiza	Schweiz
Inglaterra	England
Italia	Italien
Estados Unidos	Vereinigte Staaten
Canadá	Kanada
en la planta sótano	im Tiefgeschoss
la sótanoplanta	das Tiefgeschoss
la baja planta	das Erdgeschoss
la sección niño/señora/caballero	die Kinder-/Damen-/Herrenabteilung
a la derecha	rechts
a la izquierda	links
bajando las escaleras	die Treppe runter
bajar	hinuntergehen
comer	essen
subir	hinaufgehen
pues	also, nun
sólo	nur
los servicios (immer Plural)	die Toiletten
al fondo	am Ende, hinten
el pasillo	der Flur
Qué va!	Aber nein! (Überraschung)
para	für
la dependienta	die Verkäuferin
la perfumería	Parfümeriewaren
el juguete	das Spielzeug (Sing.)
los niños	die Kinder
el niño	der Junge
la niña	das Mädchen
juguetes para niños	Kinderspielzeug
eso	das da
todo	alles
cremas para la piel	Hautcrèmes
¿Venden ustedes...?	Verkaufen Sie ...?
conducir un coche	Auto fahren
la cena	das Abendessen
¿Dónde vives?	Wo wohnst du?
el piso	die Wohnung
la casa	das Haus
el apartamento	kl. Wohnung
varios	verschiedene, mehrere
la habitación	das Zimmer
la cocina	die Küche
el salón-comedor	das Wohn- und Esszimmer
el comedor	das Esszimmer
la sala de estar	das Wohnzimmer
el cuarto de baño	das Badezimmer
el dormitorio	das Schlafzimmer

¿Cuántas habitaciones tiene?	Wie viele Zimmer hat es?
vivir	leben, wohnen
nada más	nichts mehr/das war's
grande	groß
el dúplex	zweistöckige Wohnung
en total	insgesamt
caray!	sag bloß! (erstaunt)
bastante	genug
¿..., no?	..., nicht?
la calle della Reina	die Königinstraße
juntos	zusammen
la familia	die Familie
qué familia tan numerosa!	was für eine große (=zahlreiche) Familie!
vivimos toda la familia juntos	unsere ganze Familie wohnt zusammen
los padres	die Eltern
el padre	der Vater
la madre	die Mutter
pequeño	klein
pero	aber
entonces	dann
quedar	bleiben, übrig sein
queda uno ...	da ist noch ein ...
ya	schon
conocer	kennen
Ya la conozco.	Ich kenne sie schon.
cerca de ...	in der Nähe von ...
cerca del instituto	in der Nähe der Schule
a + Zahl	Angabe von Entfernungen
A veintidós metros.	22 m entfernt.
unos + Zahl	Ungefähr (+Zahl)
suponer	annehmen, vermuten
el pie	der Fuß
Supongo que vas a pie.	Ich vermute, du gehst zu Fuß.
andar	zu Fuß gehen
a veces en bicicleta, andando ...	manchmal mit dem Fahrrad, zu Fuß ...
ir	gehen, fahren
voy andando	ich gehe zu Fuß
voy en bicicleta	ich fahre mit dem Fahrrad
voy en coche	ich fahre mit dem Auto
voy en autobús	ich fahre mit dem Bus
voy en tren	ich fahre mit dem Zug
mirar	schauen, ansehen
joven	jung
más jóvenes	jünger
depende	das hängt davon ab
distinto	verschieden
el curso	der Kurs
luego	dann
las estrellas	die Sterne
el hotel	das Hotel
preferir	bevorzugen
el camping	der Campingplatz
la terraza	die Terrasse
lujoso	luxuriös

pues	Nun, ... / Also, ...
libre	frei
la cama	das Bett
solamente	nur
¿Cómo?	Wie?
con	mit
sin	ohne
sentir	fühlen, empfinden
Lo siento.	Tut mir leid.
tenga	bitteschön
si es tan amable	..., wenn Sie so nett sind. (Standardausdruck)
la llave	der Schlüssel
¿Me deja el pasaporte?	Geben Sie mir den Pass?
el campo	das Land (Bedeutung: auf dem Land, nicht in der Stadt)
la reunión	die Versammlung
destacar	hervorheben, betonen
el verano	der Sommer
verdad	wahr
mentira	falsch
la habitación sencilla /individual	das Einzelzimmer
la habitación doble/de matrimonio	das Doppelzimmer
con dos camas	mit 2 Betten
con ducha	mit Dusche
con baño	mit Bad
¿Tiene una habitación libre?	Haben Sie ein Zimmer frei?
Tengo una habitación reservada a nombre de	Ich habe ein Zimmer auf den Namen
...	...reserviert
treinta	30
cuarenta	40
cincuenta	50
sesenta	60
setenta	70
ochenta	80
noventa	90
cien	100
ciento uno	101
un cortado	Kaffee mit etwas Milch
un solo	schwarzer Kaffee
un café con leche	ein Milchkaffee
tomar	nehmen, essen, trinken
la leche	die Milch
así que	also
¿Qué van a tomar?	Was nehmen Sie?
¿Cuánto le debo?	Wieviel schulde ich Ihnen?
¿Cuánto te debo?	Wieviel schulde ich dir?
una cerveza	ein Bier
¿Cuánto es?	Wieviel macht das?
¿Cuánto es todo?	Wieviel macht das zusammen?
¿Cómo dice?	Wie bitte?
la cuenta	die Rechnung
Oiga!	Hören Sie!
helado	Speiseeis
¿De qué son los helados?	Was für Eissorten gibt es?

¿De cuál quieres?	was für eine willst du?
caramelo	Karamell
caramelos	Bonbons
chocolate	Schokolade
limón	Zitrone
fresa	Erdbeere
vino tinto	Rotwein
vino blanco	Weißwein
rojo	rot
jamón serrano	roher Schinken
jamón York	gekochter Schinken
poner	setzen, stellen, legen
nada	nichts
nadie	niemand
nunca	nie
ensaladilla (rusa)	Russischer Salat
vale	in Ordnung
Lo siento.	Tut mir leid.
No entiendo.	Ich verstehe nicht.
Despacio por favor.	Langsam, bitte.
un vaso de vino	ein Glas Wein
una caña	ein Fassbier
un bocadillo	ein belegtes Brötchen
tapas	Appetithappen
jamón	Schinken
el pescado frito	der gebratene Fisch
queso	Käse
pon	gib (Imperativ Singular)
Ponme una de queso.	Gib mir eins mit Käse.
Yo no voy a tomar nada.	Ich werde nichts essen.
un té con limón	ein Tee mit Zitrone
un chocolate	Trink-Schokolade
una bebida	ein Getränk
una tónica	ein Tonic Water
un zumo	ein Saft
naranja	Orange
manzana	Apfel
propina	Trinkgeld
boquerones	gegrillte Sardellen
merluza rebozada	panierter Seehecht
gambas	Garnelen
mejillones	Miesmuscheln
chorizo	eine würzige Wurst
aperitivo	Aperitif
¿Cómo haces para venir al colegio?	Wie kommst du zur Schule?
el día	der Tag
se puede	man darf
no se puede	es ist nicht erlaubt
kilómetros por hora	km/h
significar	bedeuten
la señal	das Zeichen
circular	fahren (im Verkehr)
por	entlang, hindurch
entrar	eintreten, hineinfahren

girar (a la izquierda)	ab-, einbiegen (nach links)
adelantar	überholen
adelante	vorwärts
circular a más de cuarenta	schneller als vierzig fahren
duchar	duschen
el zapato	der Schuh
la plaza	der Platz
la bocacalle	Straßeneinmündung/Querstraße
para ir a ...	wie komme ich zu ...
toda la calle adelante	die Straße immer geradeaus
todo recto	immer geradeaus
salir	hinausgehen, -fahren
al lado	nebenan
allí	dort
allí al lado	dort drüben
el edificio	das Gebäude
enfrente	gegenüber
poder	können
Podría ...	Könnten Sie ...
Podrías ...	Könntest du ...
estupendo	wunderbar, umwerfend
oír	hören
oye	hör mal (Imperativ Singular)
doscientas pesetas	200 Peseten
doscientos marcos	200 Mark
doscientos dólares	200 Dollar
doscientos francos	200 Francs
la Caja de Ahorros	die Sparkasse
decir	sagen
¿Podría decirme por dónde se va a la catedral?	Könnten Sie mir sagen, wie man zur Kathedrale kommt?
la carretera	die Landstraße
el gasolinero	der Tankwart
tomar	nehmen; auch: fahren über
el puente	die Brücke
romano	römisch
viejo	alt
después	danach
la mano	die Hand
a mano izquierda	auf der linken Seite
necesario	notwendig
ver	sehen
verá	Sie werden/er, sie wird sehen
tener que	müssen
la esquina	die Ecke
doblar la esquina	um die Ecke biegen
cruzar	überqueren
fácil	einfach
cuidado!	Achtung!
el otro lado	die andere Seite
el indicador	das Hinweisschild
el ayuntamiento	das Rathaus
volver	zurückkommen
costar	kosten

llamar	rufen
mi, tu, su	meine, deine, seine/ihre/Ihre (Plural!), ihre (3.P.Pl)
nuestro, -a, -os, -as	unser(e)
vuestro, -a -os, -as	euer(e)
la avenida	die Allee
todos los días	jeden Tag
la iglesia	die Kirche
el convento	das Kloster
el teatro	das Theater
el palacio	der Palast
Ministerio de Asuntos Exteriores	Außenministerium
saliendo de aquí	von hier aus
la dirección	die Richtung
la piscina	das Schimmbad
aparcar	parken
llegar	ankommen
más o menos	mehr oder weniger
la estación de tren	der Bahnhof
durar	dauern
el viaje	die Reise, Fahrt
¿Cuánto (tiempo) dura el viaje?	Wie lange dauert die Fahrt?
la hora	die Stunde
medio, -a	halb
es la una	es ist ein Uhr
¿Qué hora es?	Wieviel Uhr ist es?
son las (once)	es ist (elf) Uhr
menos	weniger, minus
cuarto	Viertel
son las ... y cuarto	es ist viertel nach ...
son las (x) y media	es ist halb (x+1)
son las ... menos diez	es ist zehn vor ...
son las veintitrés horas diez minutos	es ist dreiundzwanzig Uhr zehn
¿A qué hora?	Um wieviel Uhr?
a las seis de la mañana	um sechs Uhr morgens
a las seis de la tarde	um sechs Uhr abends
a las doce de la noche	um zwölf Uhr nachts
a las doce del mediodía	um zwölf Uhr mittags
la medianoche	die Mitternacht
el cumpleaños	der Geburtstag
enero	Januar
febrero	Februar
marzo	März
abril	April
mayo	Mai
junio	Juni
julio	Juli
agosto	August
septiembre	September
octubre	Oktober
noviembre	November
diciembre	Dezember
el tres de marzo	der dritte März
el primero de noviembre	der erste November

la semana	die Woche
todos los días de la semana	an jedem Wochentag/täglich
cerrado	geschlossen
abierto	geöffnet
¿A qué hora se abre El Corte Inglés?	Um wieviel Uhr öffnet El Corte Inglés?
se cierra	schließt (wörtl.: schließt sich)
abrir	öffnen
cerrar	schließen
el lunes	Montag
el martes	Dienstag
el miércoles	Mittwoch
el jueves	Donnerstag
el viernes	Freitag
el sábado	Samstag
el domingo	Sonntag
¿Los sábados también?	Auch samstags?
los sábados	
el sábado por la noche	am Samstag abend (nur diesen)
¿No cierran ustedes al mediodía?	Schließen Sie mittags nicht?
mujer	Frau
aniversario de boda	Hochzeitstag
marido	Ehemann
salir de	abfahren (von, aus)
yo salgo	ich fahre ab
en punto	pünktlich
por la mañana	morgens, am Morgen
por la tarde	nachmittags, am Nachmittag
la llegada	die Ankunft
la salida	die Abfahrt
a su hora	pünktlich
el semi-directo	der Eilzug
Hasta hoy siempre ha salido en punto.	Bis heute ist er immer pünktlich abgefahren.
la llamada	der Anruf
¿Qué tengo que hacer?	Was muss ich tun?
marcar	wählen
esperar	warten
el abonado	der Teilnehmer, Abonnent
Tiene que marcar el cero siete. . .	Sie müssen null-sieben wählen. . .
el tono	der Ton
la moneda	die Münze, das Kleingeld
atender	entgegennehmen
una vez	einmal
aceptar	annehmen
abonar	bezahlen
la comodidad	die Bequemlichkeit
la tranquilidad	die Beruhigung
cualquier	irgendeine/r/s
el recargo	der Zuschlag, die Gebühr
u	oder (bei Wörtern mit o- oder ho- am Anfang)
el Cobro Revertido	das R-Gespräch
el andén	der Bahnsteig
la Asunción	Mariä Himmelfahrt
la Inmaculada	Fest der unbefleckten Empfängnis
Navidad	Weihnachten

los Reyes	Dreikönigstag
día de la Hispanidad	Kolumbustag
aproximadamente	ungefähr
¿Me puedes decir los horarios de los autobuses?	Kannst du mir den Busfahrplan sagen?
adiós	auf Wiedersehen
hasta luego	bis dann, tschüß
mañana por la mañana	morgen Vormittag
mañana por la tarde	morgen Nachmittag
los días de la semana	die Wochentage
los meses del año	die Monate des Jahres
¿Cuándo es tu santo?	Wann ist dein Namenstag?
Mi cumpleaños es el 3 de marzo.	Mein Geburtstag ist am 3. März.
un recuerdo	ein Souvenir
un regalo	ein Geschenk
el color	die Farbe
rojo/a	rot
amarillo/a	gelb
verde	grün
azul	blau
marrón	braun
blanco/a	weiß
negro/a	schwarz
¿Le puedo pagar con tarjeta?	Kann ich mit Kreditkarte zahlen?
la tarjeta (de crédito)	die (Kredit)karte
Hola	Hallo
Mire	Schauen Sie (i.S.: Also, ... vgl. oiga)
comprar	kaufen
algo	etwas
típico	typisch
Quería comprar un recuerdo.	Ich möchte ein Souvenir kaufen.
quiero, quisiera, querría, deseo	ich möchte gerne (4x)
Es para un regalo.	Es ist ein Geschenk.
el plato	der Teller
por ejemplo	zum Beispiel
Estos platos, es lo más típico de aquí.	Diese Teller, das ist etwas ganz Typisches für hier.
Los hay azules.	Ich habe sie in blau.
la mano	die Hand
bonito	hübsch
hecho	gemacht
está hecho a mano	es ist handgemacht
valer	kosten
caro	teuer
carísimo	sündhaft teuer
barato	billig
llevarse algo	etwas mitnehmen
me llevo uno	ich nehme einen mit
una maleta	ein Koffer
dejar	lassen
lo voy a dejar	ich lasse es
si no le importa	wenn es Ihnen nichts ausmacht
el cuero	das Leder
resultar	sich herausstellen

importar	wichtig sein
de acuerdo	in Ordnung, O.K.
poliester	Polyester
algodón	Baumwolle
ser de	aus (Material) sein
la grande	die große
la mediana	die mittelgroße
la pequeña	die kleine
La pequeña me resulta muy pequeña.	Die kleine kommt mir sehr klein vor.
aceitunas	Oliven
un bote	eine Dose
no me queda	ich habe keine mehr
así	so
el hueso	der Knochen, der Kern
Quería unas aceitunas negras.	Ich möchte schwarze Oliven.
el tamaño	die Größe
¿Este tamaño le va bien?	Ist Ihnen diese Größe recht?
la lata	die Dose
almejas	(Venus-)Muscheln
la zanahoria	die Karotte
entera	ganz
rallada	gerieben
almejas al natural	Muscheln im eigenen Saft
mejor	besser
el espárrago	der Spargel
el arroz	der Reis
una barra de pan	ein Laib Brot
el aceite	das Öl
las cebollas	die Zwiebeln
vegetal	pflanzlich
el girasol	die Sonnenblume
el maíz	der Mais
el tendero	der Ladeninhaber
la oliva	die Olive
¿De qué tamaño son?	Wie groß sind sie? »Von welcher Größe sind Sie?«
¿Qué talla tiene usted?	Welche Kleidergröße haben Sie?
¿Qué número tiene usted?	Welche Schuhgröße haben Sie?
la botella	die (große) Flasche
botellín	die (kleinere) Flasche
una docena	ein Dutzend
a cómo está el ...	Wieviel kostet ...
la bolsa	die Tüte
las patatas fritas	die Kartoffelchips
el paquete	das Paket, Päckchen, die Packung
gordo	dick, fett
la sal gorda	das grobe Salz
un huevo	ein Ei
el atún	der Thunfisch
estofado	geschmort
lavar	waschen
cortar	schneiden
el pimiento	die Paprika

calentar	erhitzen
cocinar	kochen
freír	anbraten
durante	während
añadir	hinzufügen
la cazuela	der Schmortopf
un litro de ...	ein Liter ...
un kilo de ...	ein Kilo ...
un gramo	ein Gramm
detrás de ti	hinter dir
¿Le/Te puedo pagar con tarjeta?	Kann ich mit Karte zahlen?
paja y cuero	Korb und Leder
el mercado	der Markt
el melón	die Melone
la cabeza	der Kopf
la postal	die Postkarte
el libro	das Buch
bueno	gut
mejor	besser
malo	schlecht
peor	schlechter
grande	groß
mayor	größer/älter
pequeño	klein
menor	kleiner/jünger
mucho	viel
más	mehr
poco	wenig
menos	weniger
el deporte	der Sport
el artículo	der Artikel
la cosa	die Sache, das Ding
el tenis	Tennis
el vestido	das Kleid
la pelota	der (kleine) Ball
el balón	der (große) Ball
la raqueta	der Tennisschläger
el fútbol	Fußball
la bota	der Stiefel
las medias	die Strümpfe
el chándal	der Trainingsanzug
el pantalone corto/largo	die kurze/lange Hose
la camiseta	das T-Shirt
mostrar	zeigen
¿Me podría mostrar ...?	Könnten Sie mir ... zeigen?
dibujado	gemustert
liso	einfarbig
el cuello	der Hals; der Ausschnitt
la angora	die Angorawolle
rosa	rosa
el suéter, el jersey	ein Pullover (2x)
el jefe/la jefa	der Chef/die Chefin
la rebaja	der Rabatt

el cuello de pico/redondo/vuelto	der V-Ausschnitt/runde Ausschnitt/Rollkragen
¿Me podría mostrar algún suéter de caballero?	Könnten Sie mir einen Herrenpullover zeigen?
¿Qué precio tienen?	Was für Preise haben Sie?
¿Algún cuello en especial?	Ein besonderer Ausschnitt?
naranja	orange
una chaqueta	ein Sakko
Deseo comprar...	Ich möchte ... kaufen.
No sé qué tipo de ...	Ich weiß nicht welche Art von ...
grueso	dick
gris	grau
aconsejarse	beraten
Podríamos aconsejarle ...	Wir könnten Ihnen empfehlen ...
Es propia de esta época.	Es ist für diese Jahreszeit geeignet.
las cuatro estaciones	die vier Jahreszeiten
No es ni muy gruesa ni es muy fina.	Es ist weder sehr dick noch sehr dünn.
porque	weil
¿Por qué?	Warum?
buscar	suchen
estoy buscando	ich suche (gerade)
la medida	das Maß, die Maßnahme
Vamos a tomar la medida, para saber su talla.	Nehmen wir Ihre Maße, damit ich Ihre Größe weiß.
¿Para ahora?	Für jetzt?
un cinturón	ein Gürtel
la primavera	der Frühling
el verano	der Sommer
el otoño	der Herbst
el invierno	der Winter
la falda	der Rock
arriba	oben
¿Lo quiere probar?	Möchten Sie ihn anprobieren?
Me quedo con estos.	Ich nehme diese (Pl).
Los tenemos en tonos pastel y también en colores más oscuros.	Wir haben sie in Pastelltönen und auch in dunkleren Farben.
para el dolor de estómago	gegen Magenschmerzen
la medicina	die Medizin
el comprimido	die Tablette
el jarabe	der Sirup
jarabe para la tos	Hustensirup
malas digestiones	Verdauungsstörungen
ardor de estómago	Sodbrennen
el bronceador	die Sonnencreme
tengo dolor de muelas	ich habe Zahnschmerzen
tener mala cara	schlecht aussehen
la insolación	der Sonnenstich
el dolor de cabeza	Kopfschmerzen
bajar	senken
la fiebre	das Fieber
la diarrea	der Durchfall
el/la farmacéutico/a	der/die Apotheker(in)
la farmacia	die Apotheke
la droguería	die Drogerie
Lo que necesita usted es ...	Das was Sie brauchen ist ...

el digestivo	verdauungsförderndes Mittel
rápido	schnell
eficaz	wirksam
el acidez	die Säure
el alivio	die Erleichterung
ayudar a	helfen
desde el primer momento	vom ersten Moment an
la camisa	das Hemd
el limpiabotas	der Schuhputzer
la taza	die Tasse
la música	die Musik
los labios	die Lippen
Taxi! ¿Está libre?/¿Queda libre?	Taxi! Sind Sie frei?
¿Adónde?	Wohin?
¿Para dónde va usted?/Adónde va usted?	Wohin möchten Sie?
el retrovisor	der Rückspiegel
el maletero	der Kofferraum
amplio	geräumig
aire acondicionado	Klimaanlage
el faro	der Scheinwerfer
el volante	das Lenkrad
la válvula	das Ventil
alarma antirrobo	Alarmanlage
la garantía	die Garantie
cierre centralizado	die Zentralverriegelung
en avión	mit dem Flugzeug
la semana que viene	kommende Woche
¿En qué vuelo?	Mit welchem Flug?
el asiento	der Sitz
la ida	die Hinfahrt
la ida y vuelta	die Hin- und Rückfahrt
el próximo martes	nächsten Dienstag
el martes pasado	letzten Dienstag
¿Le digo los que hay?	Soll ich Ihnen sagen, was es gibt?
un billete para Madrid	ein Ticket nach Madrid
ése sirve	der ist recht
el empleado	der Angestellte
¿En qué clase le doy?	Welche Klasse gebe ich Ihnen?
¿Qué clase desea, primera o segunda?	Welche Klasse wünschen Sie, erste oder zweite?
veinte litro de súper	20 Liter Super
el nivel de aceite	der Ölstand
la presión de las ruedas	der Reifendruck
el parabrisas	die Windschutzscheibe
¿Quiere que se lo llene?	Möchten Sie, dass ich volltanke?
el depósito	der Tank
lleno, por favor	volltanken, bitte
la gasolina	das Benzin
tres mil pesetas de sin plomo	Bleifrei für 3000 Peseten
sucio	schmutzig
de acuerdo	in Ordnung
quiere que le mire ...	Möchten Sie, dass ich Ihnen ... nachschaue?
las dos de delante/atrás	die vorderen/hinteren beiden

Ahora so lo haré.	Wird gleich gemacht.
¿Quiere que le limpie el parabrisas?	Möchten Sie, dass ich Ihnen die Scheibe putze?
sería conveniente	das wäre gut
¿Pueden repararme (ustedes) una rueda?	Können Sie mir einen Reifen (»Rad«) reparieren?
el neumático	der Reifen
ahora mismo	jetzt gleich
los intermitentes	der Blinker
los frenos	die Bremsen
Me voy y vuelvo dentro de un rato.	Ich gehe und komme dann gleich wieder.
en seguida	gleich
Será como un cuarto de hora.	Es wird so eine Viertelstunde dauern.
la rueda de repuesto	das Reserverad
Puede dejarlo allí mismo.	Sie können ihn gleich hier lassen.
la seguridad	die Sicherheit
el dibujo	das Profil (auch: Zeichnung, Skizze)
la profundidad	die Tiefe
reglado	eingestellt
la pastilla de frenos	der Bremsbelag
cambiar	wechseln, auswechseln
los bornes	die Klemmen
la batería	die Batterie
el cristal	die Scheibe
el asfalto	der Asphalt
en gran parte	zum großen Teil
¿Dónde pago?	Wo zahle ich?
los lunes	montags
¿Qué tipo de comida sirven?	Was für Gerichte gibt es?
un precio bastante razonable	ein ganz vernünftiger Preis
recomendar	empfehlen
regional	regional
extranjero	ausländisch
ya la ves en seguida	und schon siehst du es
lacón con grelos	Kasseler auf Rübenblättern
coger	nehmen (in Lateinamerika: vulgär)
por esa calle	diese Straße entlang
coges la primera calle a la izquierda	du nimmst die erste Straße links
el tenedor	die Gabel
limpio	sauber
aceptable	annehmbar
excesivamente	übertrieben
¿Qué quiere decir?/¿Qué significa?	Was bedeutet ...?
los entremeses	die Vorspeisen
el marisco	die Meeresfrüchte
el consomé	die Kraftbrühe
Aquí tienen el menú/la carta.	Hier haben Sie die Speisekarte.
de primer plato	als ersten Gang
la sopa del día	die Tagessuppe
espérate ...	warte mal ...
Yo también, sopa del día.	Für mich auch die Tagessupe.
ternera a la riojana	Kalbfleisch auf Rioja-Art
merluza a la romana	panierter Seehecht
bacalao a la vizcaína	Stockfisch auf Biskaya-Art
cochinillo asado	Spanferkelbraten

Yo me pido ...	Ich bestelle mir ...
picante	scharf gewürzt
casi	beinahe, fast
Yo, casi, bacalao.	Ich ... könnte eigentlich Stockfisch nehmen.
Eso es.	So ist es.
el refresco	das Erfrischungsgetränk
el sabor	der Geschmack
lanzar	vermarkten
la empresa	das Unternehmen
probar	(aus)probieren
esperar	hoffen
gastar	ausgeben
el mercado	der Markt
mundial	Welt-
además	außerdem
propio	eigene/r/s
el país	das Land
sabor a fruta	Fruchtgeschmack
un adolescente	ein Jugendlicher
jóvenes	die jungen (Leute)
captar	
la generación	die Generation
preocupado	besorgt
contemporáneo	zeitgenössisch, gleichzeitig
la vanguardia	die Vorhut, die Vorderseite
Latinoamérica	Lateinamerika
sobre todo	vor allem
influido	beeinflusst
al año	pro Jahr
gastar ... en ausgeben für ...
revolucionario	revoluzionär
una media botella de vino tinto	eine halbe Flasche Rotwein
tal vez	vielleicht
beber	trinken
la agua mineral sin gas	das Mineralwasser ohne Kohlensäure
Pues deme una.	Dann bringen Sie mir eine.
dame	gib mir
¿Qué hay de postre?	Was gibts für Nachspeisen?
la tarta helada	die Eistorte
la fresa	die Erdbeere
el melocotón	der Pfirsich
De postre tenemos ...	Als Nachspeisen haben wir ...
el flan	der Karamellpudding
el helado	das Eis
la vainilla	die Vanille
el chocolate	die Schokolade
Yo no voy a tomar postre.	Ich werde keine Nachspeise nehmen.
helado de vainilla	Vanille-Eis
la nata	die Sahne
arroz con leche	Milchreis
¿Qué tiene de comer/beber?	Was haben Sie zu essen/trinken?
Me parece que sí/no.	Ich meine, ja/nein.
Me parece bien.	Das erscheint mir gut.
Yo creo que ...	Ich glaube, dass ...

el besugo	die Meerbrasse
el lenguado	die Seezunge
salmonete	Rotbarbe
cerdo	Schweinefleisch
carne de vaca/de buey	Rindfleisch
cordero	Lamm
pollo	Hühnchen
ternera	Kalbfleisch
costillas	Rippchen
falda	Bauchfleisch
butifarra, morcilla	Art Blutwurst
longaniza	Wurst aus Schweinefleisch, Knoblauch, Kräutern
pan de molde	Kastenweißbrot
la barra de pan	das Baguette
la mantequilla con/sin sal	die Butter (gesalzen/ungesalzen)
el manchego	urspr. Schafskäse aus La Mancha
idiazábal	baskischer Schafskäse
quesosón	katalonischer Weißkäse
teta	Käse aus Galizien (wörtl. »Euter«)
¿Le gusta España?	Mögen Sie Spanien?
Me gusta muchísimo.	Mir gefällt es sehr.
viajar	reisen
cocinar	kochen
coser	nähen
planchar	bügeln
lavar	waschen
limpiar	putzen
odiar	hassen
¿En qué sentido?	In welcher Hinsicht?
lavar la ropa	Wäsche waschen
fregar	abwaschen, scheuern
fregar los platos	Geschirr abwaschen
las faenas de la casa	die Hausarbeit
duro	hart
la lechuga	der Kopfsalat
muy bien frita	sehr gut durchgebraten
me encanta	ich mag sehr
el roble	die Eiche
detestar	hassen
precioso	schön
la playa	der Strand
No me gusta nada, nada, nada.	Ich mag sie überhaupt nicht.
No me hace mucha gracia.	Ich mag sie nicht sehr.
No me gusta ni mucho ni poco.	Ich mag sie und ich mag sie nicht.
Hay demasiada gente.	Da sind zu viele Leute.
la gente	die Leute
la cara	das Gesicht
¿Qué es lo que te gusta más?	Was gefällt dir am meisten?
el paisaje	die Landschaft
realmente	wirklich
el valle	das Tal
el parque	der Park
encontrar	treffen; finden (i.S. »gut finden«)

difficil	schwierig
Vamos a ver qué piensa el hombre español del trabajo doméstico.	Mal sehen, was der spanische Mann über Hausarbeit denkt.
el par	das Paar
todavía	noch
la cosa	die Sache
el animal	das Tier
eso menos	das noch weniger
pero no lavar y planchar - de eso nada	aber nicht waschen oder bügeln - das bestimmt nicht
qué español más típico!	Was für ein typischer Spanier!
qué día!	Was für ein Tag!
qué bonito!	Wie schön!
la chica	das Mädchen
el chico	der Junge
pasar de	nicht interessiert sein an
mandar	befehlen, herumkommandieren
cansado	müde
dormir	schlafen
soportar	ertragen
modesto	bescheiden
atractivo	anziehend, sympathisch
simpático	nett, liebenswert
práctico	praktisch, realistisch
tolerante	tolerant
generoso	großzügig
machista	wie ein Macho
tranquilo	ruhig, gelassen
egoísta	egoistisch
fuerte	stark, zäh, laut
compasivo	mitfühlend, verständnisvoll
impaciente	eifrig, ungeduldig
antipático	unangenehm, unsympathisch
creer	glauben
de 15 a 17 años de edad	im Alter von 15-17
la edad	das Alter
la autoridad	die Autorität
claro	deutlich, hell; die Lichtung
gustaría	würde mögen
la adolescencia	das Jugendalter
defendar a	verteidigen, plädieren
la frase	der Satz
estimar	finden, schätzen, gelten
durante más de tres horas	mehr als drei Stunden lang
la pasión	die Leidenschaft
dialogante	
Con mi padre, no hablo porque pasa de mí.	Mit meinem Vater rede ich nicht, weil er sich nicht für mich interessiert.
El cree que manda pero en realidad mandamos.	Er glaubt, dass er das Sagen hat, aber in Wirklichkeit haben wir das Sagen.
Háblame mañana.	Sprich morgen mit mir.
lo único que quiere	das Einzige, was er will
nada en absoluto	überhaupt nichts
la contaminación	die Verschmutzung

el azúcar	der Zucker
lluvioso	regnerisch
seco	trocken
suave	mild
caluroso, caliente	heiß
frío	kalt
¿Cómo es el clima aquí?	Wie ist hier das Klima?
más bien	eher
el centro	das Zentrum
extremo	extrem
hace frío	es ist kalt
hace calor	es ist heiß
bastante sol	ziemlich sonnig
soler	pflegen
alto	hoch
primaveral	frühlingshaft
Las temperaturas suelen ser altos.	Die Temperatur ist normalerweise hoch (pflegt hoch zu sein).
llover	regnen
¿Llueve mucho?	Regnet es viel?
¿Qué tal el tiempo estos días?	Wie ist das Wetter in diesen Tagen?
hace sol	es ist sonnig
¿Qué tal las vacaciones?	Wie sind die Ferien?
a medias	durchschnittlich
otros años	in anderen Jahren
antes	früher
unos años sí, otros a medias	in manchen Jahren ja, in anderen durchschnittlich
llueve menos	es regnet weniger
unas veces sí, otras no	manchmal ja, manchmal nein
¿Qué tal el tiempo en su país?	Wie ist das Wetter in Ihrem Land?
la parte	der Teil
Prefiero no hablar de ...	Ich spreche lieber nicht über ...
Prefiero ir al cine.	Ich gehe lieber ins Kino.
qué va!	Ach was!
todo el tiempo	die ganze Zeit
no tanto como en mi país	nicht so sehr wie in meinem Land
vaya!	Na sowas!
hombre, claro!	Klar, Mensch!
el viento	der Wind
la niebla	der Nebel
la tormenta	der Sturm
la tronada	das Gewitter
despejado	wolkenlos, ungetrübt
nuboso	bewölkt
la sequía	die Trockenheit, Dürre
la inundación	die Überschwemmung
el embalse	der Stausee
el abastecimiento	die Versorgung
asegurado	gesichert
la península	die Halbinsel
serio	ernst
... que la del año pasado	... als letztes Jahr

excepto	außer
causar	verursachen
la capacidad	die Kapazität
la obra	die Arbeit, das Werk
la restricción	die Beschränkung
está nevando	es schneit gerade
está cubierto, nuboso	es ist gerade bedeckt, bewölkt
la nieve	der Schnee
levantarse	aufstehen
llamarse	heißen (wörtl. »sich rufen«)
vestirse	sich anziehen
peinarse	sich kämmen
acostarse	sich niederlegen
lavarse	sich waschen
arreglarse	sich fertigmachen
arregladito	ganz fertig, ordentlich
desayunar	frühstücken
el desayuno	das Frühstück
comenzar a, empezar a	beginnen mit
terminar de	aufhören mit
Voy al baño (wáter).	Ich gehe aufs Klo (2x, letzteres altmodischer).
me visto	ich ziehe mich an
volver a casa	nach Hause zurückkommen
suelo ir a la aldea	ich gehe gewöhnlich ins Dorf
pronto	früh
temprano	früh
preparar	vorbereiten
el gato	die Katze
pasear	spazieren gehen
un rato	eine Weile
aprovechar	ausnutzen
el gimnasio	das Fitness-Center
paso por el mercado	ich gehe über den Markt
después de comer	nach dem Essen
a darles de comer a los gatos	um die Katzen zu füttern
la ocasión	die Gelegenheit
al final	zum Schluss
nada divertido	nichts Aufregendes
el pabellón de deportes	die Sporthalle
no hago nada interesante	ich mache nichts Interessantes
acostumbrar	gewöhnlich tun
jugar	spielen
por las tardes	nachmittags
incluso	sogar
jugar al baloncesto	Basketball spielen
la escuela	die Schule
si no tengo trabajo que hacer	wenn ich nicht arbeiten muss
dos horas al día	zwei Stunden am Tag
precisamente	genau
vengo comer a casa	ich komme zum Essen nach Hause
el descanso	die Mittagspause, die Rast
el gobierno	die Regierung
el ministro	der Minister
la actividad	die Tätigkeit

el ejecutivo	der leitende Angestellte
hacer footing	joggen
madrileño	aus Madrid
la exposición	die Ausstellung
ver televisión	fernsehen
fumarse un cigarro	eine Zigarre rauchen
llamar por teléfono	anrufen
la oficina	das Büro
la contestación	die Antwort
almuzar, el almuerzo	mittagessen, das
el esposo, la esposa	der Gatte, die Gattin
aprovecharse de; aprovechar	nützen; profitieren
aprender inglés	Englisch lernen
el fin de semana	das Wochenende
tocar la guitarra	Gitarre spielen
tocar el piano	Klavier spielen
tocar el violín	Geige spielen
ir de marcha	wandern
nadar	schwimmen
el periodista	der Journalist
enhorabuena	Gratuliere!
mantenerse en forma	in Form bleiben, sich fit halten
la entrevista	das Interview
despertarse	aufwachen
me despierto	ich wache auf
moreno	braun, dunkelhaarig, dunkelhäutig
menudo	winzig, zierlich
el ojo	das Auge
inquieto	unruhig
la idea	die Idee
vivo	lebhaft, lebendig
despierto	aufgeweckt
travieso	unartig
mover	bewegen
lo que soy	so wie ich bin
castaño	braun (z.B. bei Augen, Haaren)
Ya lo es ahora.	Das ist sie schon jetzt.
el carácter	der Charakter
todo el mundo	alle, jeder
ese tipo de gente es la que cuestiona las cosas, que mueve el mundo	diese Art von Leuten hinterfragt die Dinge und bewegt in der Welt etwas
quizás, quizá	vielleicht
el abuelo	der Großvater
la abuela	die Großmutter
los abuelos	die Großeltern
el tío	der Onkel
la tía	die Tante
los tíos	der/die Onkel und Tante(n)
el primo	der Cousin
la prima	die Cousine
para que	damit
para que la conozca la familia	damit die Familie sie kennen lernt
lo que (a mí) me apetece	das was mir (betont) gefällt
el bar	die Bar

tomar el sol	sich sonnen
pasarlo bien	eine gute Zeit haben
pasarselo bien	es sich gutgehen lassen
qué lo pases/pase bien!	Mach's gut/Machen Sie's gut!
¿Cuánto tiempo tendrá en el verano?	Wie alt wird sie im Sommer sein? (Bei Babys: tiempo statt años)
tener mucho cuidado	sehr vorsichtig sein
ten cuidado!	Sei vorsichtig!
Vamos a tener que tener mucho cuidado con el sol.	Wir werden mit der Sonne vorsichtig sein müssen.
rubio	blond
sereno	ruhig
tener los ojos castaños	braune Augen haben
bueno	brav
bajo	klein (Mensch)
Ponen ... en el teatro.	Sie spielen ... im Theater.
¿Te apetece ir a verla?	Möchtest du es gerne sehen?
la sesión de las ocho	die Vorstellung um acht
picar	eine Kleinigkeit essen
Nos tomanos unas copas.	Wir gehen etwas trinken.
la pandilla	die Clique
cenar	essen
¿Qué pensáis hacer?	Was habt ihr vor?
necesitar	benötigen
preguntar	fragen
pensar hacer algo	vorhaben, etwas zu tun
planear	planen
construir	bauen
invertir	investieren
el proyecto	das Vorhaben
gracias a ...	dank ...
el acuerdo	der Vertrag
disfrutar de	genießen
listo	fertig
ocupar	besetzen, einnehmen
los metros cuadrados	die Quadratmeter
la dirección	die Leitung, Richtung, Anschrift
alquilar	mieten
al mes	pro Monat
cada	jeder
cuatro plantas cada uno	jedes hat vier Stockwerke
el futuro	die Zukunft
el contrato	der Vertrag
la investigación	die Forschung
el trabajo de campo	die Feldstudie
voy a seguir trabajando	ich werde weiterarbeiten
seguir	folgen
¿Qué planes tienes?	Welche Pläne hast du?
en principio	im Prinzip
la lingüística	die Sprachwissenschaft
aries	Widder
tauro	Stier
geminis	Zwillinge
cancer	Krebs

leo	Löwe
virgo	Jungfrau
libra	Waage
escorpio	Skorpion
sagitario	Schütze
capricornio	Steinbock
acuario	Wassermann
piscis	Fische
el terreno	das Gebiet, der Bereich
espiritual	geistig
económico	wirtschaftlich, sparsam, vorteilhaft
la situación	die Situation
complicado	kompliziert
la salud	die Gesundheit
la razón	der Grund, die Vernunft, der Verstand
la víctima	das Opfer
el ejercicio	die Aufgabe, Übung
No sé si haré algo más.	Ich weiß nicht, ob ich noch etwas tun werde.
guapo	gutaussehend
una zona que tiene mucha vida	eine Gegend, in der viel los ist
el consenso	der Konsens
apagar	ausschalten, löschen
el siglo	das Jahrhundert
el mural	das Wandgemälde
la muralla	die Stadtmauer
el beso	der Kuss
el barrio	das Stadtviertel
seguro	sicherlich
el abrazo	die Umarmung
leer	lesen
hermoso	schön
ninguno	kein, keiner
¡Buena suerte!	Viel Glück!